

**Italien-Rom: Arkiveringstjänster**  
**OJ S 147/2015 01/08/2015**  
**Meddelande om upphandling**  
**Tjänster**

**Direktiv 2004/18/EG**

**Avsnitt I: Upphandlande myndighet**

---

**I.1. Namn och adresser**

Officiellt namn: Consip SpA a socio unico

Postadress: Via Isonzo 19/E

Ort: Roma

Postnummer: 00198

Land: Italien

Kontaktperson: Direzione Sourcing Servizi e Utility

Att: ing. Giancarlo De Stefano in qualità di Responsabile del Procedimento ai sensi dell'art. 10 del D.Lgs. n. 163/2006 e del D.P.R. n. 207/2010

Telefon: +39 06854491

Fax: +39 0685449288

**Internetadress(er):**

Upphandlande myndighet: <http://www.consip.it>

Upphandlarprofil: <http://www.consip.it>

**Ytterligare upplysningar kan erhållas från:**

ovannämnda adress

**Förfrågningsunderlag och kompletterande handlingar (inklusive dokument för en konkurrenspräglad dialog eller ett dynamiskt inköpssystem) kan erhållas från:**

ovannämnda adress

**Anbud eller anbudsansökningar ska skickas:** ovannämnda adress

**I.2. Typ av upphandlande myndighet**

Offentligrättsligt organ

**I.3. Huvudsaklig verksamhet**

Allmänna offentliga tjänster

**I.4. Tilldelning på andra upphandlande myndigheters vägnar**

Den upphandlande myndigheten handlar på andra upphandlande myndigheters vägnar: nej

**Avsnitt II: Upphandlingens föremål**

---

**II.1. Beskrivning**

**II.1.1. Den upphandlande myndighetens benämning på upphandlingen**

Bando di gara a procedura aperta ai sensi del D.Lgs. 163/2006 e s.m.i. per l'affidamento del servizio di gestione degli archivi cartacei dell'INAIL — ID 1643.

**II.1.2. Typ av kontrakt och plats för utförande eller leverans**

Tjänster

Tjänstekategori: nr 27: Övriga tjänster

Huvudsaklig plats för byggnation/anläggning eller utförande: I servizi oggetto del presente appalto dovranno essere svolti presso i depositi dell'Aggiudicatario.

Nuts-kod IT Italia

### **II.1.3. Information om ramavtal eller dynamiskt inköpssystem**

Meddelandet omfattar ett offentligt kontrakt

### **II.1.4. Information om ramavtal**

### **II.1.5. Kort beskrivning av upphandlingen eller inköpet/inköpen**

L'appalto ha ad oggetto l'affidamento dei servizi di archiviazione, custodia, gestione, scarto e macero, trasporto di materiale documentario dell'INAIL, il tutto come meglio descritto e specificato nel Disciplinare di gara, Schema di Contratto e Capitolato Tecnico.

Appalto pubblico di Servizi: Categoria di servizi n.: Categoria 27, All. II A, D.Lgs. n. 163/06.

Gara per l'affidamento del servizio di gestione degli archivi cartacei dell'INAIL — ID 1643 — CPV principali 79995100 (Servizi di archiviazione), 72512000 (Servizi di gestione documenti) CIG 6335703383.

Il valore complessivo dei servizi posto a base di gara è pari a 15 340 000 EUR (euro quindici milioni trecentoquarantamila), IVA esclusa.

Non sussistono interferenze e, pertanto, gli oneri della sicurezza da rischi interferenziali non soggetti a ribasso d'asta sono pari a 0.

### **II.1.6. Gemensam terminologi vid offentlig upphandling (CPV-kod(er))**

79995100 Arkiveringstjänster

### **II.1.7. Information om avtalet om offentlig upphandling**

Upphandlingen omfattas av avtalet om offentlig upphandling: ja

### **II.1.8. Delar**

Kontraktet är uppdelat i flera delar: nej

### **II.1.9. Information om alternativa anbud**

Alternativa anbud accepteras: nej

## **II.2. Upphandlingens omfattning**

### **II.2.1. Total mängd eller omfattning**

Il valore complessivo dei servizi posto a base di gara è pari a 15 340 000 EUR (euro quindici milioni trecentoquarantamila), IVA esclusa.

Uppskattat värde, exkl. moms: 15 340 000 EUR

### **II.2.2. Information om optioner**

Option: nej

### **II.2.3. Information om förlängning**

Detta kontrakt kan förlängas: nej

## **II.3. Kontraktets löptid eller tidsram för slutförande**

Antal månader: 72 (fr.o.m. tilldelningen av kontraktet)

## **Avsnitt III: Juridisk, ekonomisk, finansiell och teknisk information**

---

### **III.1. Villkor för kontraktet**

#### **III.1.1.**

### **Begärda säkerheter och garantier**

- Garanzia provvisoria ai sensi dell'art. 75 del D.Lgs. 163/2006: 306 800 EUR,
- cauzione definitiva ai sensi dell'art. 113 del D.Lgs. 163/2006,
- polizza assicurativa.

### **III.1.2. Huvudvillkor för finansiering och betalning och/eller hänvisning till de föreskrifter där dessa framgår**

Secondo quanto previsto negli atti di gara.

### **III.1.3. Rättslig form som den grupp ekonomiska aktörer som tilldelas kontraktet ska anta**

È ammessa la partecipazione dei soggetti di cui all'art. 34 del D.Lgs. n. 163/2006 (fatto salvo quanto previsto dall'art. 13 della L. n. 248/2006) con le modalità di cui agli artt. 35, 36 e 37 del richiamato Decreto nonché del D.P.R. n. 207/2010.

### **III.1.4. Villkor för fullgörande av kontrakt**

Fullgörandet av kontraktet är förbundet med särskilda villkor: ja

Beskrivning av de särskilda villkoren: Descrizione negli atti di gara.

## **III.2. Villkor för deltagande**

### **III.2.1. Behörighet att utöva yrkesverksamheten i fråga, inklusive krav på registrering i yrkes- eller handelsregister**

En förteckning över och kortfattad beskrivning av kraven: a) Iscrizione nel Registro delle Imprese per attività inerenti l'oggetto dell'appalto, in conformità con quanto previsto dall'art. 39 del D.Lgs. n. 163/2006;

b) non sussistenza dei motivi di esclusione di cui all'art. 38 del D.Lgs. n. 163/2006, ovvero di ogni altra situazione che determini l'esclusione dalle gare di appalto e/o l'incapacità di contrarre con la pubblica amministrazione. Ai sensi dell'art. 38 comma 2 bis del D.Lgs. 163/2006, così come introdotto dal D.L. 90/2014 convertito dalla L. n. 114/2014, la mancanza, l'incompletezza e ogni altra irregolarità essenziale che riguardi gli elementi e tutte le dichiarazioni di cui al comma 2 del medesimo art. 38 nonché gli elementi e le dichiarazioni anche di soggetti terzi, che devono essere prodotte dai Concorrenti in base alla legge, al Bando o al Disciplinare di gara, comporterà — in luogo della sanzione dell'esclusione dalla procedura — l'obbligo di pagamento, nei confronti della Consip SpA, da parte del Concorrente che vi ha dato causa, della sanzione pecuniaria pari a 15 340 EUR nonché le conseguenze previste dal medesimo art. 38 comma 2 bis. Più in particolare, in tal caso, la Consip assegnerà al concorrente un termine, non superiore a dieci giorni, perché siano rese, integrate o regolarizzate le dichiarazioni suddette, indicandone il contenuto e i soggetti che le devono rendere. Nel caso in cui il concorrente non produca quanto richiesto nel termine assegnato, la Consip procederà alla sua esclusione. La Consip provvederà a richiedere il pagamento della sanzione pecuniaria fissando a tal fine un termine, decorso il quale in assenza di pagamento, procederà all'escussione della cauzione per un importo pari alla sanzione medesima. Si evidenzia, altresì, che in caso di plurime violazioni, si applicherà un'unica sanzione solo ove le stesse afferiscano alla condotta della medesima impresa.

Ai sensi dell'art. 37 della L. n. 122/2010, gli operatori economici aventi sede, residenza o domicilio nei Paesi inseriti nelle black list di cui al D.M. 4.5.1999 e al D.M. 21.11.2001 devono essere in possesso dell'autorizzazione rilasciata ai sensi del D.M. 14.12.2010.

### **III.2.2. Ekonomisk och finansiell kapacitet**

En förteckning över och kortfattad beskrivning av kraven: Aver realizzato, complessivamente negli ultimi 3 esercizi finanziari approvati alla data di pubblicazione del presente Bando, un fatturato specifico per servizi di archiviazione di documentazione cartacea non inferiore a 10

000 000 EUR (dieci milioni), IVA esclusa. Si applica quanto previsto dall'art. 41, comma 3, del D.Lgs. n. 163/2006.

### **III.2.3. Teknisk kunskap och yrkeskunskap**

En förteckning över och kortfattad beskrivning av kraven:

Certificazione EN ISO 9001:2008 per servizi di archiviazione di documentazione cartacea, in corso di validità rilasciata da un ente di certificazione accreditato ACCREDIA, o da altro ente di accreditamento firmatario degli accordi di mutuo riconoscimento nel settore specifico. Si applica quanto previsto all'art. 43 D.Lgs. 163/2006. In caso di RTI/Conorzio la certificazione di cui alla precedente lettera a) dovrà essere presentata secondo le previsioni del disciplinare di gara.

### **III.2.4. Information om reserverade kontrakt**

#### **III.3. Särskilda villkor för tjänstekontrakt**

##### **III.3.1. Information om en viss yrkesgrupp**

Utförandet av tjänsten är förbehållet en bestämd yrkesgrupp: nej

##### **III.3.2. Personal som ska ansvara för utförandet av kontraktet**

Skyldighet att ange namn och yrkeskvalifikationer för den personal som ska ansvara för utförandet av kontraktet: nej

## **Avsnitt IV: Förfarande**

---

### **IV.1. Typ av förfarande**

#### **IV.1.1. Typ av förfarande**

Öppet

#### **IV.1.2. Upplysningar om begränsningar av antalet kandidater som inbjuds**

#### **IV.1.3. Uppgifter om minskning av antalet lösningar eller anbud under förhandlingarna eller dialogen**

### **IV.2. Tilldelningskriterier**

#### **IV.2.1. Tilldelningskriterier**

Det ekonomiskt sett mest fördelaktiga anbudet med hänsyn till Kriterier nedan

1. Offerta economica. Viktning 70
2. Offerta tecnica. Viktning 30

#### **IV.2.2. Information om elektronisk auktion**

En elektronisk auktion kommer att användas: nej

### **IV.3. Administrativ information**

#### **IV.3.1. Den upphandlande myndighetens referensnummer för ärendet**

ID 1643

#### **IV.3.2. Tidigare offentliggörande angående detta förfarande**

nej

#### **IV.3.3. Villkor för att erhålla förfrågningsunderlag och kompletterande handlingar eller beskrivande handling**

Sista datum för begäran om handlingar eller för åtkomst till handlingar: 12.10.2015 - 12:00  
Handlingarna är avgiftsbelagda: nej

**IV.3.4. Sista datum för mottagande av anbud eller anbudsansökningar**

12.10.2015 - 12:00

**IV.3.5. Uppskattat datum för avsändande av inbjudan till utvalda kandidater att lämna anbud eller delta**

**IV.3.6. Språk som får användas i anbud eller anbudsansökningar**

italienska.

**IV.3.7. Minimiperiod under vilken anbudsgivaren är bunden av sitt anbud**

Antal dagar: 360 (fr.o.m. angivet datum för mottagande av anbud)

**IV.3.8. Anbudsöppning**

Datum: 12.10.2015 - 15:00

Plats:

Presso gli uffici di Consip SpA, all'indirizzo di cui al punto I.1).

Personer som får närvara vid öppnandet av anbud: ja

Information om bemyndigade personer och öppningsförfarande: Sono ammesse persone ad assistere all'apertura delle offerte.

**Avsnitt VI: Kompletterande upplysningar**

---

**VI.1. Är detta en återkommande upphandling**

**VI.2. Information om EU-medel**

Kontraktet är knutet till projekt och/eller program som finansieras med EU-medel: nej

**VI.3. Kompletterande upplysningar**

1. In riferimento alla «Durata dell'appalto»: Il Contratto avrà una durata di 6 (sei) anni decorrenti dalla sua sottoscrizione, con facoltà dell'Amministrazione di prolungare la durata dell'appalto per ulteriori 2 (due) anni.

2. In riferimento al «Termine ultimo per la ricezione delle offerte o delle domande di partecipazione (procedure ristrette o negoziate)»: Data 12.10.2015 Ora: 12:00, pena l'irricevibilità e non ammissione.

Indirizzo cui devono essere trasmesse: I punti di contatto di cui al precedente punto 1.

Lingua o lingue in cui devono essere redatte: Italiano.

Elezione di domicilio ai sensi dell'art. 79, comma 5-quinquies, del D.Lgs. n. 163/2006: Ciascun candidato è tenuto ad indicare nella Dichiarazione necessaria, a pena d'esclusione, sia il domicilio eletto che il numero di fax.

3. In riferimento al «Periodo di tempo durante il quale l'offerente è vincolato alla propria offerta»: Durata in giorni: 360 dal termine ultimo per il ricevimento delle offerte.

4. In riferimento ai «Criteri che verranno utilizzati per l'aggiudicazione dell'appalto»: Offerta economicamente più vantaggiosa in base ai criteri indicati di seguito indicati:

— offerta economica: 70 punti,

— offerta tecnica: 30 punti, il tutto come meglio specificato nel Disciplinare di gara.

Ai sensi dell'art. 88, comma 7, del D.Lgs. n. 163/06, Consip SpA si riserva di procedere contemporaneamente alla verifica di anomalia, in base ai criteri e secondo la procedura di cui al combinato disposto degli articoli 86, 87, 88 e 89 del predetto Decreto e degli art. 121, e 284

del D.P.R. 5.10.2010 n. 207, delle migliori offerte non oltre la quinta.  
5. In riferimento all'«Avviso di preinformazione»: No.

#### **VI.4. Överprövningsförfaranden**

##### **VI.4.1. Behörigt organ vid överprövning**

Officiellt namn: Tribunale Amministrativo Regionale per il Lazio

Postadress: Via Flaminia 189

Ort: Roma

Postnummer: 00196

Land: Italien

Telefon: +39 06328721

##### **VI.4.2. Överprövning**

Uppgifter om tidsfrist(er) för överprövning: Avverso il presente Bando di gara è proponibile ricorso avanti il TAR entro 30 giorni dalla data di pubblicazione sulla GURI.

##### **VI.4.3. Organ som kan lämna information om överprövning**

##### **VI.5. Datum då meddelandet sänts**

29.7.2015